

A]h`XYa `F UX `ni a `9]ZZY`hi fa . `8 F ? !HYUa
Yf`YVh`c`ma d]gW\Yb`HfUi a

BYi b`F UXZU\fyf`XYg`8 F ? !? fY]gj YfVUbXg`5U`Yb`ZU\fyb`Z0f
XYb`[i hYb`Nk YW_ +) \$`_a `ni `XYb`C`ma d]gW\Yb`Gd]Y`Yb`]b
DUf]g`GdYbXYb`i bhYfgh0hnYb`XYb`8 F ? !; `0W_g9I dfYgg"

9]b` ; `Y]W\Yb`]b`XYf` ; Ya Y]bgW\UZhguFVY]h

8]Y`VYj c fghY\YbXY` : U\ffUXhci f`XYg`A ci bhU]bV]_Y!HYUa g`XYg
8 F ? !? fY]gj YfVUbXg`5U`Yb`]gh`b]W\h`bi f`Y]b`gdcfh]W\Yg`9j Ybhz
gcbXYfb`Ui W\`Y]bY`k]W\h][Y`0]h]Uh]j Y`ni f`i bhYfgh0hni b[
gW\k Yfgh_fUb_Yf`A YbgW\Yb`" : 0bZ`0\fy`bUW\`XYf`YfghYb
<YfUi gZcfXYfi b[`]b`G0Xh]fc`i bX`k Y]hYfYb`F Y]gYbž`nY][Yb`X]Y
A]h[`]YXYf`?ca dfca]ggVYfY]hgW\UZh`i bX`HYUa [Y]ghž`i a`XUg
Dfc`Y_h`8 F ? !; `0W_g9I dfYgg]bg`F Ua dYb`]W\h`ni `ghY`Yb"

9]b`HYUa `Ui g`9b[U[]YfhYb

0g[YgUa h`hfYhYb`bYi b` : U\fyf]bbYb`i bX` : U\fyfž`XUfi bhYf`XYf
J c f g]hYbXY`@Ufg`@AW\Y`Y`i bX`XYf`BchZU`gUb]h`hYf`>bg`K U[bYfž
[Ya Y]bgUa `Ub`"8]Yg`nY][hž`XUgg`Yg`g]W\`VY]`XYf` ; fi ddY`i a`k Y]h
a Y\f`U`g`bi f`gdcfh]W\Y`5a UhYi fy`\UbXY`h`Yg`g]bX`Yb[U[]YfhY
A]h[`]YXYf`Ui g`XYf` ; Ya Y]bXYž`X]Y`g]W\`U_h]j `Z0f`XUg`K c`\`UbXYfYf
Y]bgYhnYb`G]Y`fydf`AgYb]YfYb`j YfgW\]YXYbY`C fhg]YfY]bY`i bX
Vf]b[Yb`j]Y`Z`h][Y`9fZU\fi b[Yb`]b`9fghYf`<]ZY`i bX`BchZU`fyhhi b[
a]h"

GdY_hU_i `AfY`9hUddYb`a]h`6YXYi hi b[

8]Y`F ci hY`Z0\fh`0VYf`+) \$`?`]ca YhYf`j cb`5U`Yb`V]g`ni a `9]ZZY`hi fa
]b`DUf]gž`XUg`N]Y`ž`XUg`X]Y` ; fi ddY`Ua `GcbbhU[a cf[Yb`YffY]W\h"

5i ZXYa`K Y[`k YfXYb`k]W\h[Y`GhAXhY`k]Y`DZcfn\Y]a ž`GhfU» Vi f[
i bX`FY]a g`dUgg]Yfh"8]YgY`FY]gY`]gh`b]W\h`bi f`Y]b`d\mg]gW\Yf
HYghž`gcbXYfb`Ui W\`Y]b`6Y`Ybhb]g`ni f`\i a Ub]hÀfYb
I bhYfghØhni b["9g`j YfXYi h]W\hž`XUgg`Gdcfh`i bX`gcn]U`Yg
9b[U[Ya`Ybh<UbX`]b`<UbX`[Y\Yb`_ØbbYb"

8 Yf`8 F ? ! ; `ØW_g9I dfYgg`]a `: c_i g

9]b`nYbhfU`Yf`6YghUbXhY]`X]YgYf`FY]gY`]gh`X]Y`GYbg]V]`]g]Yfi b[`ZØf
XYb`8 F ? ! ; `ØW_g9I dfYggž`XYf`gW\k Yf`fUb`Yb`A YbgW\Yb`X]Y
A Ø[`]W\`Y]h[]Vhž`\fY`YhnhYb`K ØbgW\Y`ni`YfZØ`Yb`"5`Y
[YgUa`a`Y`hYb`GdYbXYb`Z]Y» Yb`X]fY`_h]b`X]YgYg`Dfc`Y`_h`i bX
i bhYfghØhnyb`X]Y`GW\UZI b[`j`cb`i`bj`Yf[Ygg`]W\Yb`A`ca`YbhYb`ZØf
X]Y`6YhfcZZYbYb`i bX`]fY`5b[Y\Øf][Yb`"8 Ug`9b[U[Ya`YbhXYg
HYUa`g`hfÀ[h`XUni`VY]ž`X]Y`[YgY`gW\UZh]W\Y`J`YfUbhk`cfh`i b[`ni
ghÀf`Yb`i bX`X]Y`@YVYbgei`U`hÀh`j`cb`A`YbgW\Yb`]b`]fYf`YhnhYb
D\UgY`ni`j`YfVYggYfb"

C`ma`d]gW\Yf`; Y]gh`]b`XYf`DfUI]g

8 Ug`HYUa``Ui`g`5U`Yb`YfZfYi`h`g]W\`b]W\h`bi`f`Ua``5VYbhYi`Yf`XYf
: U\fhž`gcbXYfb`Ui`W\`Ub`XYf`9\fYž`X]Y`c`ma`d]gW\Yb`F`]b[Y`Ui`Z
]\fYb`Hf]_chg`hfU[Yb`ni`XØfZYb``Y]b`NY]W\Yb`ZØf`: U]fbYggž
HYUa`[Y]gh`i bX`Gc`]XUf]hÀh`"b`XYf`K`Y`h`XYg`Gdcfhg`k`]fX`XYi`h]W\ž
XUgg`C`ma`d]gW\Y`K`YfhY`k`Y]h`ØVYf`XYb`K`Yh`_Ua`dZ`\]bUi`g[Y\Yb
i bX`Ui`W\`]b`; Ya`Y]bgW\UZhgd`fc`Y`_hYb`k`]Y`X]YgYa``]fYb`D`Uhn
Z]bXYb"

Gc`]XUf]hÀh`Ui`Z`nk`Y`]F`ÀXYfb

8]Y`6Y[`Y]hZU\fnYi [Yž[YghYi`Yfh]`cb`k`Y]hYfYb`Yb[U[]YfhYb
A]h[`]YXYfbž`i`bhYfghfY]W\Yb`X]Y`6YXYi`hi`b[`XYf`Ni`gUa`a`YbUfVY]h
]b`Y]bYa``gc`W\Yb`J`cf`UVYb`"A`]h`8c`a`YhgW\Yfb`i`bX`GUb]hÀhYfb`Ub
6cfX`k`]fX`Ui`W\`X]Y`G]W\Yf\Y]h`XYf`: U\YfYf`[Yk`À`f`Y]ghYh"8]Yg
nY][`hž`k`]Y`k`]W\h[`Yg`]ghž`VY]`gc`W\Yb`gdcfh]W\Yb
<YfUi`gZc`fXYfi`b[Yb`ghYhg`Ui`ZXUg`K`c`\Yf[Y\Yb`U`Yf`HY]`bY\`a`Yf
ni`UW\hYb`i`bX`Xi`fW\`HYUa`UfVY]h`ni`[`ÀbnYb"

GdYbXYb`ZØf`Y]bY`[i hY`GUWÅ Y

I a`XUg`Dfc`Y_h`8F?!;`ØW_g9I dfYgg`k Y]hYf`ni`i bhYfghØhnYbž`g]bX
GdYbXYb`Yfn`]W`k`j`_ca`a`Yb`<`]ZY`k`]fX`[YVfUi`W`hž`i`a`_fUb`Yb
A`Ybg`W`Yb`i`bj`Yf`[Ygg`]W`Y`A`ca`Ybh`Y`ni`g`W`Yb`_Yb`" `hYfYgg]YfhY
_Øbb`Yb`]f`9b`[U`[Ya`Ybh`a`]h`Y]bYf`GdYbXY`Ui`ZXUg`Zc`[YbXY
?cbhc`nY][Yb.`8F?!? fY]gj`YfVUbX`5U`Yb`Y"J`"? fY]ggdUf`UggY
C`ghU`V`≠5B`89%` `*%()`\$\$)`\$`\$%%\$`\$&\$`&))
J`Yfk`YbXi`b`[gnk`YW_.`8F?!;`i`YW_g9I dfYgg"

8]Y`Hci`fž`X]Y`XYb`c`ma`d]g`W`Yb`i`bX`i`a`Ub]hÅfYb`;`Y]gh`j`YfY]bhž
k`]fX`Y]b`VYXYi`hYbXYg`9fY][b]g`ZØf`5U`Yb`i`bX`XUfØVYf`bUi`g
gY]b`9]bY`[Y`i`b`[YbY`A`]g`W`i`b`[`Ui`g`gdcfh]W`Yb`<`Ø`W`gh`Y]ghi`b`[Yb
i`bX`gcn]U`Ya`9b`[U`[Ya`Ybh`]gh`Y]b`ghUf`_Yg`NY]W`Yb`ZØf`X]Y`? fUZh
XYf`;`Ya`Y]bg`W`UZh"

·`B5;

8YhU]`g

6Ygi`W`Yb`G]Y`i`bg`Ui`Z.`b!U[`"XY